

De: Levent Kalfa <Levent.Kalfa@kiyiemniyeti.gov.tr>
Envoyé: lundi 2 octobre 2017 23:05
À: secgen IALA
Cc: Murat Sümer
Objet: RE: Reminder! deadline for submitting comments to the draft Convention text and the draft General Regulation is by the end of September 2017.

Dear Virginia,

Thanks for the reminder and the information. We know that the last submission date is the end of September. However, we were late to submit the comments due to an unfortunate misunderstanding. If it is not late, we appreciate if you can forward Turkey's comments to the draft Convention and the General Regulation text.

Thanks in advance and Kind Regards,

Levent Kalfa
Head of Vessel Traffic & Pilotage Dept.
General Directorate of Coastal Safety
www.kiyiemniyeti.gov.tr - www.coastalsafety.gov.tr
Tel : 212 334 45 36
Fax : 212 249 36 91

1- Using the term of “Member States” instead of “Contracting Parties” looks more suitable. Besides, terms of “associate and affiliate members” can be used to define the membership categories.

2- Only English should be accepted as the sole official and working language, in order to keep the operating costs low. And the language of Host Nation can be added bearing in mind that it is commonly accepted. It was clearly observed that the proposals regarding more languages had tendency during conference although the cost effectiveness was agreed commonly as a major concern.

3- By understanding that the draft texts are submitted to provide a base for discussion, it is considered that definitions will be clarified meticulously by the dedicated organs of the organization as per the comments submitted by members.

From: secgen IALA [secgen@iala-aism.org]
Sent: 22 September 2017 18:11
To:
Subject: Reminder! deadline for submitting comments to the draft Convention text and the draft General Regulation is by the end of September 2017.

Dear National Member/Point of Contact

I am happy to inform you that the second IALA Preparatory Diplomatic Conference will be held in Morocco 7-8 February 2018. You will soon receive a formal invitation with all necessary information.